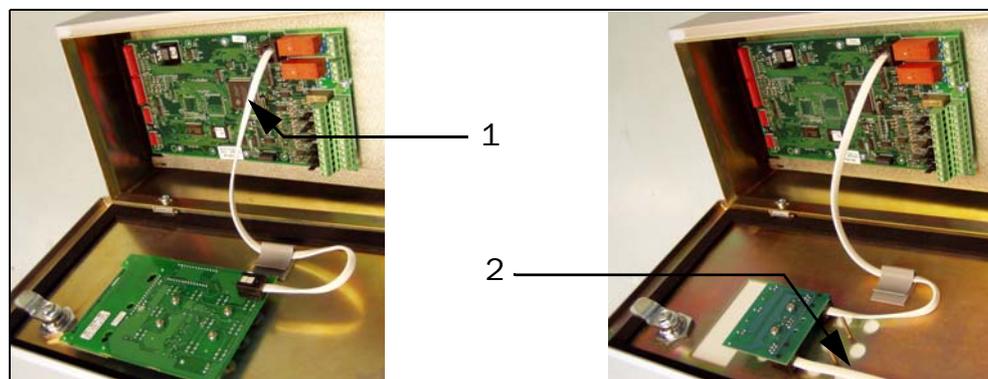
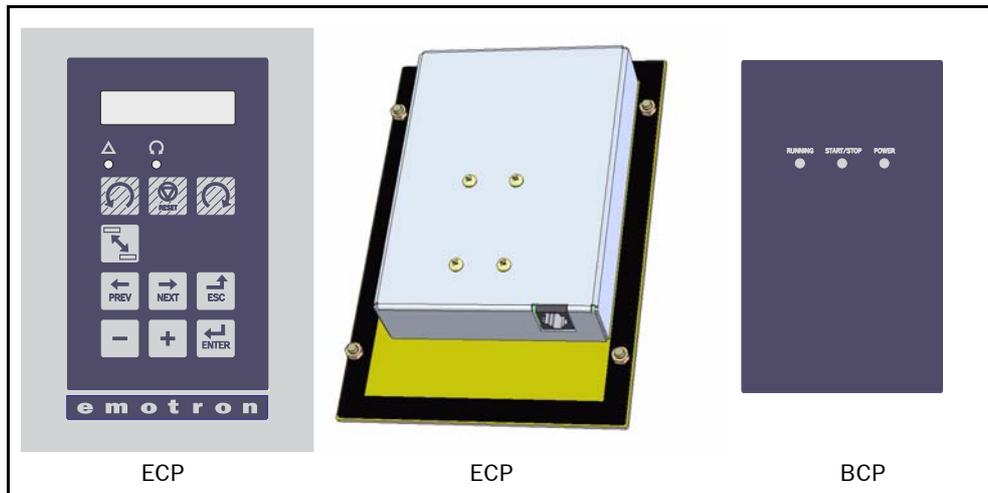


External Control Panel (ECP) for FDU and VFB/VFX

Article number 01-3059-00.



The ECP is mounted on a cabinet door, in which holes are punched/drilled according to the drawing on the last page.

Inverter with mounted BCP (Blank Control Panel)

- Connect the cable between the ECP and the BCP (2).

Inverter with mounted control panel

- Remove the cable from the CPU (1) card and connect the cable from the ECP to the CPU card.

SVENSKA

Extern kontrollpanel (ECP) till FDU och VFB/VFX

ECP monteras i en skåpsdörr enligt hålmall på sista sidan.

Omriktare med fabriksmonterad kontrollpanel

- Dra ur kabeln från CPU-kortet (1) och anslut kabeln från ECP till CPU-kortet.

Omriktare med fabriksmonterad BCP (Blank Control Panel)

- Anslut kabeln mellan ECP och BCP (2).

NEDERLANDS

Extern bedieningspaneel voor FDU en VFB/VFX

Het externe bedieningspaneel wordt op een kastdeur gemonteerd waarin gaten zijn geponst/geboord in volgens de afbeelding op de laatste pagina.

Frequentieregelaar met gemonteerd blind bedieningspaneel

- Sluit de kabel tussen het externe en het blinde bedieningspaneel aan (2).

Frequentieregelaar met gemonteerd bedieningspaneel

- Verwijder de kabel van de stuurprint (1) en verbind de kabel van het externe bedieningspaneel met de stuurprint.

DEUTSCH

Externes Bedienteil (ECP) für FDU und VFB/VFX

Das Bedienteil wird auf einer Schranktür montiert, in die gemäß der Zeichnung auf der letzten Seite Löcher gestanzt/gebohrt werden.

Frequenzumrichter mit montiertem BCP (Blank Control Panel)

- Das Kabel zwischen ECP und BCP (2) anschließen.

Frequenzumrichter mit montiertem Bedienteil

- Das Kabel von der CPU-Karte (1) abnehmen und das Kabel von der ECP an die CPU-Karte anschließen.

ESPAÑOL

Panel de control externo (ECP) para FDU y VFB/VFX

El ECP se monta en la puerta de un armario, que lleva orificios perforados/taladrados como se muestra en el esquema de la última página.

Convertidor con panel de control en blanco (BCP) montado

- Conecte el cable entre el ECP y el BCP (2).

Convertidor con panel de control montado

- Retire el cable de la tarjeta CPU (1) y conecte el cable del ECP a la tarjeta CPU.

FRANÇAIS

Panneau de commande externe (ECP) pour FDU et VFB/VFX

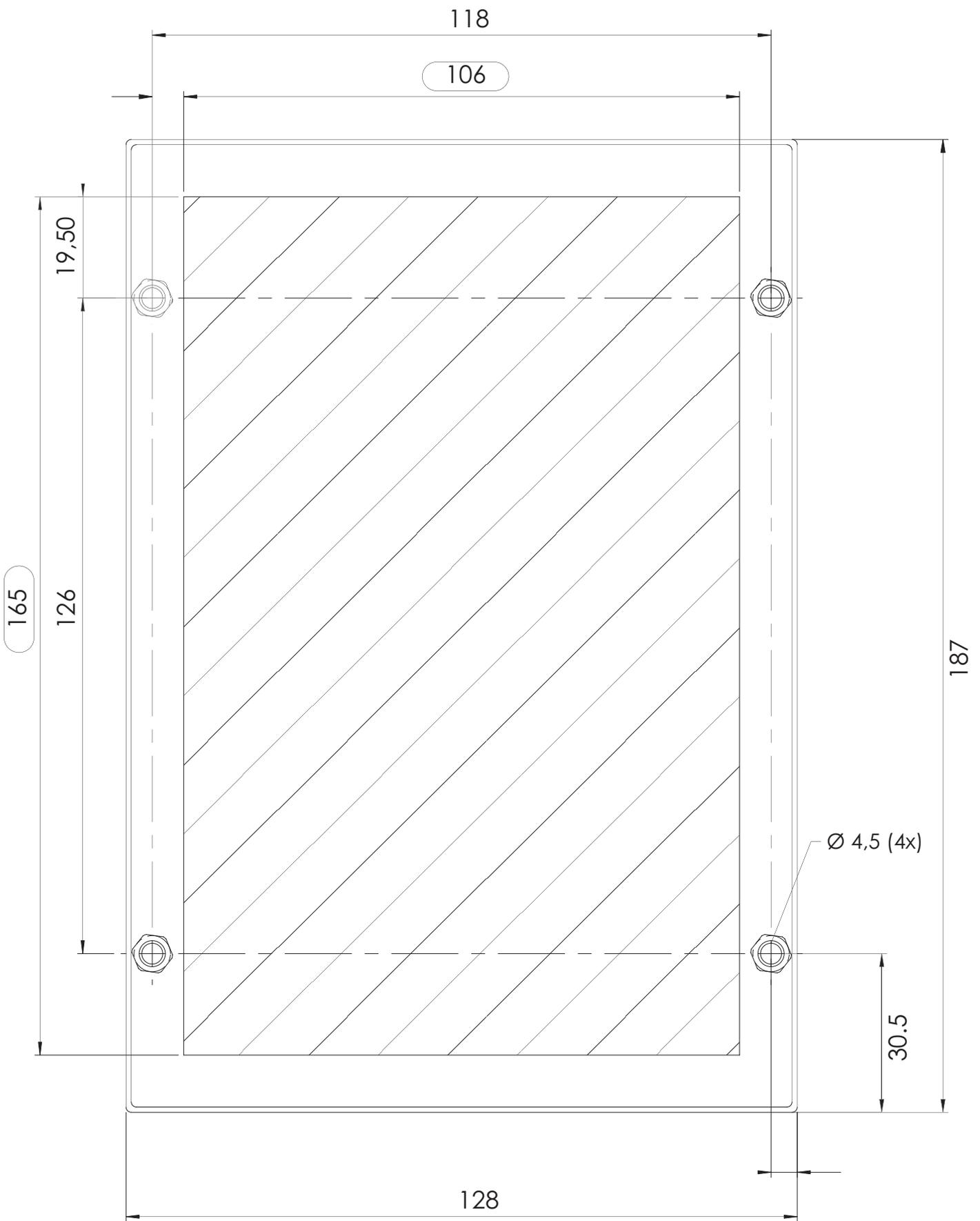
Le panneau ECP se monte sur une porte de boîtier perforée selon le schéma illustré à la dernière page.

Inverseur avec BCP (Blank Control Panel) monté

- Connecter le câble entre le panneau ECP et le BCP (2).

Inverseur avec panneau de commande monté

- Retirer le câble de la carte de l'unité centrale (1) et connecter le câble du panneau ECP sur la carte de l'unité centrale.



(mm)